

**Zeitschrift:** Mitteilungen über Textilindustrie : schweizerische Fachschrift für die gesamte Textilindustrie

**Herausgeber:** Verein Ehemaliger Textilfachschüler Zürich und Angehöriger der Textilindustrie

**Band:** 74 (1967)

**Heft:** 1

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Mitteilungen über Textilindustrie

Schweizerische Fachschrift für die gesamte Textilindustrie

Redaktion: Letzigraben 195, CH-8047 Zürich

Inseratenannahme: Orell Füssli-Annونcen AG, Limmatquai 4, Postfach, CH-8022 Zürich

Verlag und Adressänderungen: R. Schüttel, Im Loon 354, CH-5443 Niederrohrdorf AG

Druck und Versand: Buchdruckerei Lienberger AG, Obere Zäune 22, CH-8001 Zürich

74. Jahrgang

Organ und Verlag des Vereins ehemaliger  
Textilfachschüler Zürich und Angehöriger  
der Textilindustrie

Organ der Zürcherischen Seidenindustrie-  
Gesellschaft und des Verbandes Schweiz.  
Seidenstoff-Fabrikanten

Organ der Vereinigung Schweizerischer  
Textilfachleute und Absolventen der Textil-  
fachschule Wattwil



PER 45918

## Inhaltsverzeichnis 1967

(alphabetisch nach Abschnitten geordnet)

### Von Monat zu Monat

- Ablehnung der Ueberfremdungsinitiative durch den Bundesrat  
Abschluß der Kennedy-Runde  
China als Hauptlieferant für Rohseide  
Das Bild der Textilindustrie  
Die Entwicklung der deutschen Textilindustrie  
Die Entwicklung des Textilexports  
Die Grenzen des Textilverbrauchs  
Die Textilindustrie berichtet  
Die Textilindustrie orientiert die Berufsberater  
Dynamische Seidenpropaganda  
Einführung der Mehrwertsteuer in Deutschland  
Erhöhte Produktivität in der Textilindustrie  
Höhere Bundessteuern in Aussicht  
Höhere Gebühren für die Exportrisikogarantie  
Illusorische Zollsenkungen  
Keine Privilegien der Gewerkschaften  
Marschhalt im Fremdarbeiterabbau notwendig  
Nachwuchsförderung bleibt aktuell  
Neue Fremdarbeiterregelung in Sicht  
Probleme der Stickereiindustrie  
Rationeller Einsatz der Arbeitskräfte  
Ueberforderung durch Fremdarbeiterabbau  
Unser textiler Außenhandel mit Deutschland  
Unzeitgemäße Forderungen des Bundespersonals  
Verlangsamung der industriellen Geschäftstätigkeit  
Weiterer Rückgang der Fremdarbeiter  
Weiterer Rückgang der Zahl der Fremdarbeiter  
Zunehmende Exporte nach den EFTA-Ländern  
Zunehmender Export von Textilien  
Zunehmender Seidenverbrauch

### Industrielle Nachrichten

- Aus dem Zentralen Konditionen-Ausschuß  
Der Wettbewerb der Textilfasern in den USA  
Deutsche Textilmaschinenproduktion,  
Ein- und Ausfuhr 1966  
Die britische Baumwollindustrie heute  
Die deutschen Schappe-Gesellschaften  
haben gut gearbeitet  
Die Entwicklung der schweizerischen Seidenindustrie  
im ersten Halbjahr 1967  
Die jugoslawische Textilausfuhr im Jahre 1966  
Die jugoslawische Textilwirtschaft im Jahre 1966

Seite		Seite
	Die Lage der schweizerischen Seidenzwirnerei im Jahre 1966	92
248	Die «Lohnangleichung» zwischen Männern und Frauen	345
141	Die neue deutsche Mehrwertsteuer und die Schweiz	249
248	Die schweizerische Baumwollindustrie — Tech- nischer Fortschritt und Produktionskapazität	344
142		
196	Die schweizerische Seidenindustrie und die Kennedy-Runde	198
343	Die Textilindustrie in Israel	199
25	Eindrücke aus der amerikanischen Textilindustrie	29
249	Exportanstrengungen der niederländischen Baum- wollindustrie	346
109	Fortschrittliche Schweizer Textilbetriebe	2, 26, 50
308	Guter oder schlechter Ruf der Textilindustrie?	110
307	Marketing in der Textilindustrie am Beispiel eines Großbetriebes	80
1	Notizen aus der ungarischen Textilwirtschaft	8
272	Probleme im US-Chemiefasersektor	250
344	Querschnitt durch die japanische Textilindustrie	311
26	Strukturprobleme der schweizerischen Textilindustrie	82
141	Textil- und Bekleidungsindustrie in 20 Jahren	274
271	Vor neuen Fremdarbeiter-Regelungen	196
110	Werbungen in der Textilindustrie	84
2		
49		
272		
195	<b>Handelsnachrichten</b>	
1		
109	Die Lage der schweizerischen Baumwollindustrie	9, 86, 175, 272
307	Lagebericht der schweizerischen Seiden- und Rayonindustrie und des Handels	9, 86, 176, 273
195		
49	Schweizerische Textilmaschinen auf dem Weltmarkt	
50	und die Schweiz als Markt ausländischer Textil- maschinen im Jahre 1966	87

142	Kritisch beobachtet — Kritisch kommentiert	197
309	Der fleißigste Fremdarbeiter!	345
308	Der Griff nach dem Unbewußten	309
310	Erfolgsrezepte für Führungskräfte	27
144	Hat Textil wirklich Zukunft?	51
277	Kurzarbeit macht Sorgen	251
176	Maschinenindustrie : Textilindustrie = 315 : 7	79
142	Nochmals die Mini-Mode	273
	Textilfeindliche Mode	111

Wer befiehlt wem?  
Wer macht die Dreckarbeit?  
Will man uns an den Kragen?

## Betriebswirtschaftliche Spalte

Akkord- oder Prämienlohn  
Kapazitätsplanung in der Weberei  
Marketing in der Textilwirtschaft  
Probleme neuzeitlicher Unternehmensstrategie  
Produktionsverluste durch außerordentliche  
Fremdarbeiterabsenzen  
Um klar zu sehen

## Rohstoffe

Die deutsche Chemiefaserindustrie führte  
das «tex»-System ein  
Die Produktion von Zellulose- und Synthesefasern 8, 113  
Entwicklungen auf dem Chemiefasergebiet 53  
Erfolgreiche Entwicklung bei Baumwoll-Stretchgarn 144  
Neue Chemiefasern 113  
Polyesterfasern 254  
«V.I.P.-Look Crimplene» 280

## Spinnerei, Weberei

Automation im Gewebeprozeß  
Bewährtes und Neues an Stäubli-Federrückzug-  
Schaftmaschinen  
Der 50 000ste optisch-elektronische  
Loepfe-Schußfühler  
Der optisch-elektronische Loepfe-Schußfühler  
Entwicklungstendenzen der Spinnereimaschinen-  
industrie an der ITMA 67  
Entwicklungstendenzen im Bau von Webmaschinen  
und deren Hilfsmaschinen an der ITMA 67  
ITMA 67 — Entwicklungstendenz in der Textiltechnik  
Kettenantriebe in der Textilindustrie  
Moderne Aspekte im Bau von Schlichtmaschinen  
Neue stufenlos regulierbare Dampfkessel  
Perfekte Flammengarne für modische Gewebe  
Riemenantriebe an Textilmaschinen  
Schweizer-Kreuzspulautomaten  
Stetige Zunahme der synthetischen Faserproduktion  
Textiler Erfolg mit hochwertigen Maschinen  
Textilverbundstoffe und ihre wirtschaftliche  
Bedeutung  
Typ C — die neue Webmaschine der  
Maschinenfabrik Rüt AG  
Vorwerkmaschinen für die Weberei und  
Wirkerei/Strickerei an der ITMA 67

## Wirkerei, Strickerei

Entwicklungstendenzen bei Wirk- und Strick-  
maschinen an der ITMA 67  
Vorwerkmaschinen für die Weberei und  
Wirkerei/Strickerei an der ITMA 67  
XII. Kongreß der Internationalen Föderation  
von Wirkerei- und Strickereifachleuten

## Rundschau

Arbeitsgemeinschaft der Textil- und Bekleidungs-  
industrie für Nachwuchsförderung  
Das letzte Bauwerk von Le Corbusier  
Die Berufsberater an der ITMA 67  
Eine französische Schwestergemeinde von Horgen  
Erneuerung im Zeichen der ITMA 1967  
Geigy beteiligt sich an der Chemischen Fabrik  
Pfersee GmbH, Augsburg  
Gessner & Co. AG, Seidenstoffwebereien, Wädenswil

Seite		Seite
<p>3 143 175  124 10 278 252  349 8, 113  53 144 113 254 280  325 257  170  315  352 226 14 146 281 94 12 34 201 204 55  173  316  295 264 332 263 294  18 187</p>	<p>International Designer Club Internationaler Besuch bei Camenzind &amp; Co. in Gersau Nachwuchsförderung Polymetron mit Zellweger Quer durch das Schweizerland Quinzaine de la cravate de soie RAVISSA — eine neue Schweizer Ausrüstung Salon Européen de l'Habillement Masculin Zusammenarbeit in der Wollindustrie Zuversichtliche Decken- und Tuchfabriken AG, Pfungen</p> <p>Technische Neuheiten</p> <p>Das Transportsystem aus dem Baukasten Tanzende Moleküle trocknen Textilien</p> <p>Tagungen</p> <p>Bedeutende Tagung über Farb- und Appretur- probleme der Seide in Zürich Bekleidungstechnische Tagung in Dornbirn Benelux-Textiltage 1967 Chemicfasern und ihre Verarbeitung Delegiertenversammlung der Wirtschaftsförderung Die Bekleidungsindustrie vor Verhandlungen mit den Sozialpartnern 25. Deutscher Färbertag Gemeinsame Vorstandssitzung SVF, VET, VST Generalversammlung der AIUFFAS Generalversammlungen der Seidenindustrie Generalversammlung der Wirker und Stricker Generalversammlung des Schweizerischen Seidenstoff-Großhandels- und Exportverbandes Industrie und Armee Internationaler Textilindustrie-Kongreß in Indien Jubiläums-Generalversammlung der SSRG-Gruppe 7 «Textilwirtschaft» Konkurrenz, Konzentration und Kooperation im Textileinzelhandel Moderne textile Bodenbeläge und die Probleme ihrer Veredlung, SVF-Sommertagung MTM-2-Ausbildungskurs 1967 wieder Chemiefaser-Tagung in Dornbirn Schweizerische Vereinigung von Färberfachleuten (SVF), 25. Generalversammlung in Zürich Schweizerische Zwirnerei-Genossenschaft Schweizerisches Institut für gewerbliche Wirtschaft an der Hochschule St. Gallen SVF-Sommertagung 1967 6. Internationale Chemiefasertagung in Dornbirn 63, 207 XVI. Ungarische Textiltechnische Konferenz 19 Strukturprobleme der schweizerischen Textilindustrie 19 Symposium «Hochveredlung» in Zürich 19, 97 Tagung der Internationalen Seidenvereinigung in Porto 358 Textile Labortechnik 63 Textiltechnische Frühjahrstagung 63, 128 Textiltechnische Herbsttagung 324 316 320  18. Interstoff — Fachmesse für Bekleidungstextilien Aufruf zur Schweizer Mustermesse 1967 Botschaft des Bundespräsidenten zur Schweizer Mustermesse 1967 Die 2. Oetex 77 Entwicklungstendenzen bei Wirk- und Strick- maschinen, ITMA 67 354</p>	
		68 18 362 158 363 334 158 68 263 100  259 259
		97 96 39 40 150  325 64 39 324 211 179  151 358  180  208  209 289 19  130 180  130  96 63, 207 19 19  130  358 63 128 324 151 62 210 150
		127 354
		77 77 127

## Ausstellungen und Messen

Seite		Seite
Entwicklungstendenzen der Spinnereimaschinen-		
industrie an der ITMA 67	315	167
Entwicklungstendenzen im Bau von Webmaschinen		
und deren Hilfsmaschinen an der ITMA 67	352	331
Fördertechnik und Transport an der		
Schweizer Mustermesse	78	295
Frankfurter Frühjahrsmesse im Zeichen		
wachsender Zuversicht	95	329
Frankfurter Herbstmesse 1967	288	165
5. Internationale Textilmaschinen-Ausstellung Basel		
178, 223, 312		102
85. Wiener Internationale Messe	95	
Guter Erfolg der zweiten Oetex in Dornbirn	206	18
Im Herbst wieder Messe «Für das Kind»	259	100
INEL 67	323	331
Internationale Frankfurter Frühjahrsmesse	37	133
Internationale Herrenmodewoche Köln 1967	96	157
Internationale Herrenmodewoche Köln mit		
Rekordbeteiligung	177	361
Internationaler Wäsche- und Miedersalon Köln 1967	96	187
Internationaler Wäsche- und Miedersalon Köln		
mit Badebekleidung	324	157
ITMA 67 — Entwicklungstendenz in der Textiltechnik	226	18
Kölner Wäsche- und Miedersalon stilbestimmend	178	186
Kunststoffe für die Textilindustrie an der K 67	323	132
Marketing in der Textilindustrie am Beispiel	Walter Schweiter, Horgen †	362
eines Großbetriebes	80	70
Messen, Ausstellungen und Tagungen 1967	38	361
Microtecnic 67	37	262
Nach Köln der Messe wegen — Internationale	Hans Morf — 55 Jahre Maschinenfabrik Schärer,	331
Herrenmodewoche Köln	Erlenbach	100
Oetex und Comecon	Salomon-Rütschi-Gedenkfeier	291
Schweizer Mustermesse 1967	Walter Schweiter, Horgen †	262
Schweizer Textilien für die ganze Welt	80	132
an der Schweizer Mustermesse	323	362
17. Interstoff stärker besucht als alle	96	70
vorausgegangenen	37	361
Standbesprechungen: ITMA 67	Hans Stüssi nach Vollendung seines	262
Standbesprechungen: Schweizer Mustermesse	fünfzigsten Dienstjahres im Ruhestand	100
Strukturprobleme der schweizerischen Textilindustrie	Direktor Hans Stüssi nach Vollendung seines	291
Textilmaschinen in Basel — Die Schweiz als Export-	fünfzigsten Dienstjahres im Ruhestand	262
und Importland von Textilmaschinen	284	132
Vorwerkmaschinen für die Weberei und	G. E. Suter im Ruhestand	291
Wirkerei/Strickerei an der ITMA 67	96	262
Werbungen in der Textilindustrie	Hans Weisbrod 60jährig	132
Wiener Internationale Herbstmesse 1967		
10. Europäische Werkzeugmaschinen-Ausstellung		
in Hannover		
<b>Mode</b>		
CH-68 Wolle in Wattwil	78	
Die Arbeit des Comité International		
pour l'Elégance du Bas	206	
Die Farben der Ledermode	233	
Die neue Mode bei Grieder	78	44
Erste Informationsschau der Swiss Fashion Days	82	
Heimtextilien aus Baumwolle	224	
«Ich bin im Bild»	Junge, lebendige Schule in altehrwürdigem Gebäude,	156
Im Lichtkreis der Sonne	Besuchstage der Textilfachschule Zürich	214
Modefarben — retro- und perspektiv		
Modische Wollstoffe heute — morgen —	316	
übermorgen	84	
Modischer «tour d'horizon» bei Grieder	288	
Schweizer Modewochen Zürich		
Schweizer Wintermode 1967/68 vor der Presse		
Sirnach macht Mode		
Tendenzfarben Frühjahr/Sommer 1968		
Trevira Studio International		
Vestan-Informationsschau		
<b>Jubiläen</b>		
75 Jahre dem Stoff verbunden: Jubiläumsbuch		
der Firma Gebr. Stäubli & Co., Horgen	259	295
	Berufswahlvorbereitung in der Schule	
	Die Auswirkungen der Lagerdispositionen des Handels	
	und der Industrie auf den Auftragseingang vorgela-	
	gerter Stufen, dargestellt am Beispiel der Textil-	
	wirtschaft	188
	154 Die Bleichbarkeit verschiedener Flächse	
	und Flachsmischungen	189
	262 Die Kugellager-Zeitschrift	69
	156 Die 4 von Horgen	70, 266
	99 d'Joweid	45
	328 Ein Modell für die Anordnung der Elementarfäden	
	350 in einem gedrehten Faden	189
	183 183 Eine vereinfachte Qualitätskontrolle für die	
	67 Streichgarnspinnerei	215
	327 Handbuch der schweizerischen Textilindustrie	270
	291 Introduction to fibres and fabrics	189
	293 Kalorische Untersuchungen an Wolle	189
	351 Man-Made Fiber Processing	135
	133 Man-Made Fibres	70
	183 Massiver Abbau der Rohbaumwolllager	190
	351 Meßtechnische Untersuchungen über die Eignung eines	
	184 neuen Schnellverfahrens zur Ermittlung der Reiß-	
	43 kraft von fortlaufend bewegten Fäden bzw. Ge-	
	spinsten und Zwirnen	188
	Möglichkeiten der Laugenklärung in Trommel-	
	waschmaschinen	189
	Neue SNV-Richtlinien im Jahre 1967	188
	Raumklimatische Untersuchungen im Zusamme-	
	168 nhang mit Spinnereiproblemen	215

Seite		Seite	
Richtlinien VDI 2433 — Beispiel für die Fertigungsorganisation in der Spinnerei	104	Dreher weben	162
Schweizer Technik	45, 301	Ehrenmitglied Anton Haag †	365
Spinnen und Weben — einst und jetzt	335	Entwicklung auf dem Gebiet der Kunstharszausrüstung	72
Synthetic Fibres from Petroleum	190	Familien-Herbstanlaß des VET	46
Taschenbuch für die Textilindustrie 1967	69	Färbereifragen	107
Telswiss macht manches wieder gut	336	Förderung der Zusammenarbeit und Menschenführung	138
Textilchemie I — Faserstoffe	188	Generalversammlung 1967	46
Textile Finishing	70	Instruktionen über Schaftmaschinen und Trittvorrichtungen	193
Textile Laboratory Manual	104	Kurs über Filmdruck	162
Unsere Textilien	104	Kurs über textile Rohmaterialien und Stoffe	46
Untersuchungen der Spannungsverhältnisse sowie der Eigenschaften von Kräuselgarnen bei verschiedenen Einstellungen der Falschdrahtzwirnmaschinen	135	Neujahrsgruß	21
Untersuchungen über die Hautfettaufnahme und -auswaschbarkeit sowie Vergilbungerscheinungen durch Resthautfettanteile an Unterwäsche aus Baumwoll-, Polyamid-, Polyester- und Polyacrylnitrilfasern	215	Schwachstromtechnik und Elektronik in der Weberei	72
Untersuchungen über die Zusammenhänge zwischen der Dehnungsprüfung von Textilien am laufenden Faden und am fest eingespannten Prüfgut sowie über die Möglichkeit des Vergleichens von Ergebnissen, die nach beiden Methoden gefunden wurden	190	77. Generalversammlung des VET	106
Was heißt Marketing?	104	Strukturprobleme der schweizerischen Textilindustrie	25
Webmaschinen	69	Unterrichtskurse	21, 267, 299, 337, 366
Zeitschriften- und Fachblätterkatalog der Schweiz Zürich	301	Veteran Oscar K. Baumberger †	48
	336	Veteran Walter Weiss †	218
		Voranzeige	365
		VST und VET in Rüti zu Gast	296
<b>Welches ist die richtige Lösung?</b>			
Fälle aus dem betrieblichen Alltag (Fragen und Antworten)	93 und 103	<b>Vereinigung Schweizerischer Textilfachleute und Absolventen der Textilfachschule Wattwil</b>	
126 und 134; 149 und 158; 178 und 187; 205 und 211; 284 und 293; 322 und 335		Besuchstag der Textilfachschule Wattwil	160
Einladung zum VST-Besuchstag in der Maschinenfabrik Rüti AG aus Anlaß des 125jährigen Geschäftsjubiläums			
Uebersicht über die internationalen Woll- und Seidenmärkte	16, 43, 66, 99, 131, 153, 182, 212, 261, 290, 326, 360	Erweiterung der Textilfachschule Wattwil	216
Frühjahrstagung und Hauptversammlung			265
Generalversammlung der Textilfachschule Wattwil			192
Hauptversammlung 1967			45
Hilfsmeisterkurs für Zwirnerei			20
ITMA 1967 5. Internationale Textilmaschinen-Ausstellung Basel			265
Kurs über «Moderne Webkettenvorbereitung»			160, 217
Rückblick auf 1966 / Ausblick auf 1967			20
Rückblick auf 1967 / Ausblick auf 1968			364
Samstag- und Abendkurse im Winterhalbjahr 1967/68 an der Abteilung St. Gallen der Textilfachschule Wattwil			
Sonderdruck über «Fortschrittliche Schweizer Textilunternehmen»			266
Strukturprobleme der schweizerischen Textilindustrie			20
Voranzeige			192
Vorstand VST — Neukonstituierung			160
VST-Geschäftsstelle und Mutationen			45
VST und VET in Rüti zu Gast			296
<b>Vereinsnachrichten</b>			
<b>Verein ehemaliger Textilfachschüler Zürich und Angehöriger der Textilindustrie</b>			
Chronik der Ehemaligen	21, 47, 73, 106, 138, 163, 193, 218, 269, 300, 338, 366		
Der VET als Guest bei der Maschinenfabrik Rüti AG	193		
Der VET an der ITMA 67	269		
Der VET in Rüti	218		
<b>Firmennachrichten</b>			
48, 66, 74, 105, 139, 159, 161, 191, 192, 302, 336, 339			

**Wir drucken auch für Sie Buchdruckerei Lienberger AG**

Obere Zäune 22  
8001 Zürich  
Tel. 051 / 32 52 78